

Lời dịch Like a Song - Lenka

Lời dịch & lyrics Like a Song - Lenka

I can't forget you when you're gone.

Em không thể nào quên được anh khi anh ra đi.

You're like a song...

Anh như một khúc ca...

that goes around in my head.

vang mãi trong tâm trí em.

And how I regret... It's been so long.

Em nuối tiếc biết bao... Đã từ lâu lắm rồi.

Oh, what went wrong?

Ôi, sai lầm ở đâu?

Could it be something I said?

Phải chăng ở những lời em đã nói?

Time, make it go faster...

Thời gian, làm thời gian trôi nhanh hơn...

or just rewind to back when I'm wrapped in your arms?

hay cứ tua ngược để quay về lúc em còn được ôm chặt trong vòng tay anh?

All afternoon long...

Buổi chiều dài lê thê...

It's with me, the same song.

Bên em vẫn là khúc ca ấy.

You left a light on...

Anh đi để lại một tia sáng....

inside me, my love.

trong em, hơi tình yêu của em.

I can remember...

Em còn nhớ...

the way that it felt to be...

cái cảm giác...

holding on to you.

khi em cố níu giữ anh.

I can't forget you when you're gone.

Em không thể nào quên được anh khi anh ra đi.

You're like a song...

Anh như một khúc ca...

that goes around in my head.

vang mãi trong tâm trí em.

And how I regret... It's been so long.

Em nuối tiếc biết bao... Đã từ lâu lắm rồi.

Oh, what went wrong?

Ôi, sai lầm ở đâu?

Could it be something I said?

Phải chăng ở những lời em đã nói?

Time, make it go faster...

Thời gian, làm thời gian trôi nhanh hơn...

or just decide to come back to my happy heart?

hay cứ quyết định quay về với con tim hạnh phúc của em ngày ấy?

Lyrics Like a Song - Lenka

I can't forget you when you're gone.

You're like a song...

that goes around in my head.

And how I regret... It's been so long.

Oh, what went wrong?

Could it be something I said?

Time, make it go faster...

or just rewind to back when I'm wrapped in your arms?

All afternoon long...

It's with me, the same song.
You left a light on...
inside me, my love.
I can remember...
the way that it felt to be...
holding on to you.
I can't forget you when you're gone.
You're like a song...
that goes around in my head.
And how I regret... It's been so long.
Oh, what went wrong?
Could it be something I said?
Time, make it go faster...
or just decide to come back to my happy heart?

Lời dịch Like a Song - Lenka

Em không thể nào quên được anh khi anh ra đi.
Anh như một khúc ca...
vang mãi trong tâm trí em.
Em nuối tiếc biết bao... Đã từ lâu lắm rồi.
Ôi, sai lầm ở đâu?
Phải chăng ở những lời em đã nói?
Thời gian, làm thời gian trôi nhanh hơn...
hay cứ tua ngược để quay về lúc em còn được ôm chặt trong vòng tay anh?
Buổi chiều dài lê thê...
Bên em vẫn là khúc ca ấy.
Anh đi để lại một tia sáng...
trong em, hơi tình yêu của em.
Em còn nhớ...
cái cảm giác...
khi em cố níu giữ anh.

Em không thể nào quên được anh khi anh ra đi.

Anh như một khúc ca...

vang mãi trong tâm trí em.

Em nuối tiếc biết bao... Đã từ lâu lắm rồi.

Ôi, sai lầm ở đâu?

Phải chăng ở những lời em đã nói?

Thời gian, làm thời gian trôi nhanh hơn...

hay cứ quyết định quay về với con tim hạnh phúc của em ngày ấy?